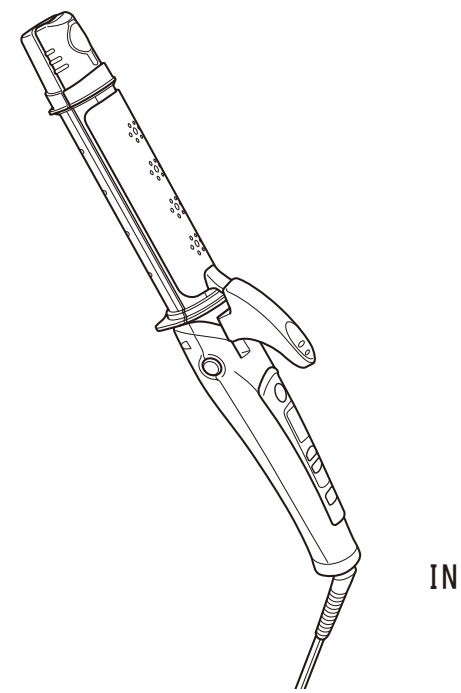


Buku Petunjuk Pemakaian
Setrika Rambut Steam 2WAY Ion Negatif

NTIR2632 Untuk Penggunaan Rumah Tangga

- Mohon agar Buku Petunjuk Pemakaian ini dibaca dengan baik sebelum pemakaian, dan pakailah peralatan dengan benar. Produsen tidak bertanggung jawab untuk penggunaan yang tidak sesuai dengan yang tertulis di dalam Buku Petunjuk Pemakaian atau penggunaan yang tidak benar. Mohon baca dengan baik terutama bagian "Perhatian untuk Masalah Keselamatan"
- Mohon untuk menyimpan Buku Petunjuk Pemakaian di tempat yang selalu dapat dilihat oleh Pengguna.

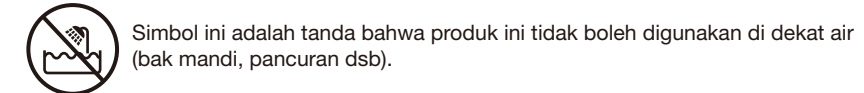


Perhatian untuk Masalah Keselamatan

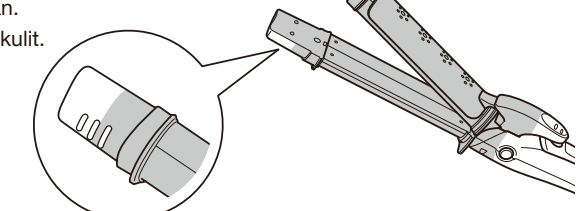
- Sebelum memasukkan steker ke stopkontak, pastikan tegangannya 100 – 240 V.
- Sebelum menggunakan Setrika Rambut, pastikan tidak ada kerusakan pada kabel listrik dan steker.
- Berhati-hatilah untuk tidak menjatuhkan atau membenturkan Unit. Jangan menarik kabel listrik.
- Pastikan untuk mematikan tombol setelah pemakaian, dan lepaskan steker dari stopkontak.
- Jangan menumpahkan air atau larutan apa pun pada Produk, jangan dibasahi. Jangan digunakan dengan tangan yang basah.
- Jangan menyimpan dan menggunakan Produk di dekat bak mandi, tempat dengan temperatur tinggi atau pun di dekat air
- Jangan menggunakan di tempat yang bisa dijangkau oleh tangan anak-anak. Jangan disimpan di tempat yang terjangkau tangan anak-anak.
- Jangan meletakkan Produk di tempat yang mudah terbakar atau tidak tahan panas seperti tempat tidur, kertas atau pun plastik. Jangan digunakan di dekat bahan yang mudah terbakar seperti gas atau material yang bisa terbakar. Setelah digunakan, simpan Produk setelah benar-benar dalam kondisi dingin.
- Gunakan Produk tanpa mengaplikasikan obat styling rambut. Jangan kenakan Setrika Rambut pada tempat yang sama lebih dari 5 detik.
- Jangan menggunakan Produk pada rambut yang menggunakan obat rebonding atau obat pelurus rambut.
- Jangan digunakan sebagai alat kerja. Jangan diletakkan di tempat yang bisa digunakan sembarang orang.
- Jangan digunakan sebagai alat kerja. Jangan diletakkan di tempat yang bisa digunakan sembarang orang.
- Saat melakukan pemeliharaan Produk, jangan menggunakan alkohol, bensin atau pun cairan penghapus cat kuku.
- Produk ini tidak boleh dibongkar atau diperbaiki selain oleh teknisi yang telah memiliki ijin.
- Demi keselamatan, selain dari orang-orang yang bertanggung jawab dengan memperhatikan cara penggunaan atau sudah mendapatkan petunjuk tentang cara penggunaan, produk ini tidak dimaksudkan untuk orang-orang yang mengalami gangguan fungsi tubuh, fungsi indera, fungsi mental (termasuk anak-anak) atau orang yang tidak memiliki pengalaman atau pengetahuan sebelumnya.
- Perhatikan agar tidak dipakai bermain oleh anak-anak.

- Untuk menghindari bahaya, apabila ada kerusakan pada kabel listrik, segera tukarkan di toko penjualan atau pun orang yang memiliki sertifikasi.

Peringatan: Jangan gunakan produk ini di dekat bak mandi, pancuran, tempat pencucian atau alat penampungan air.

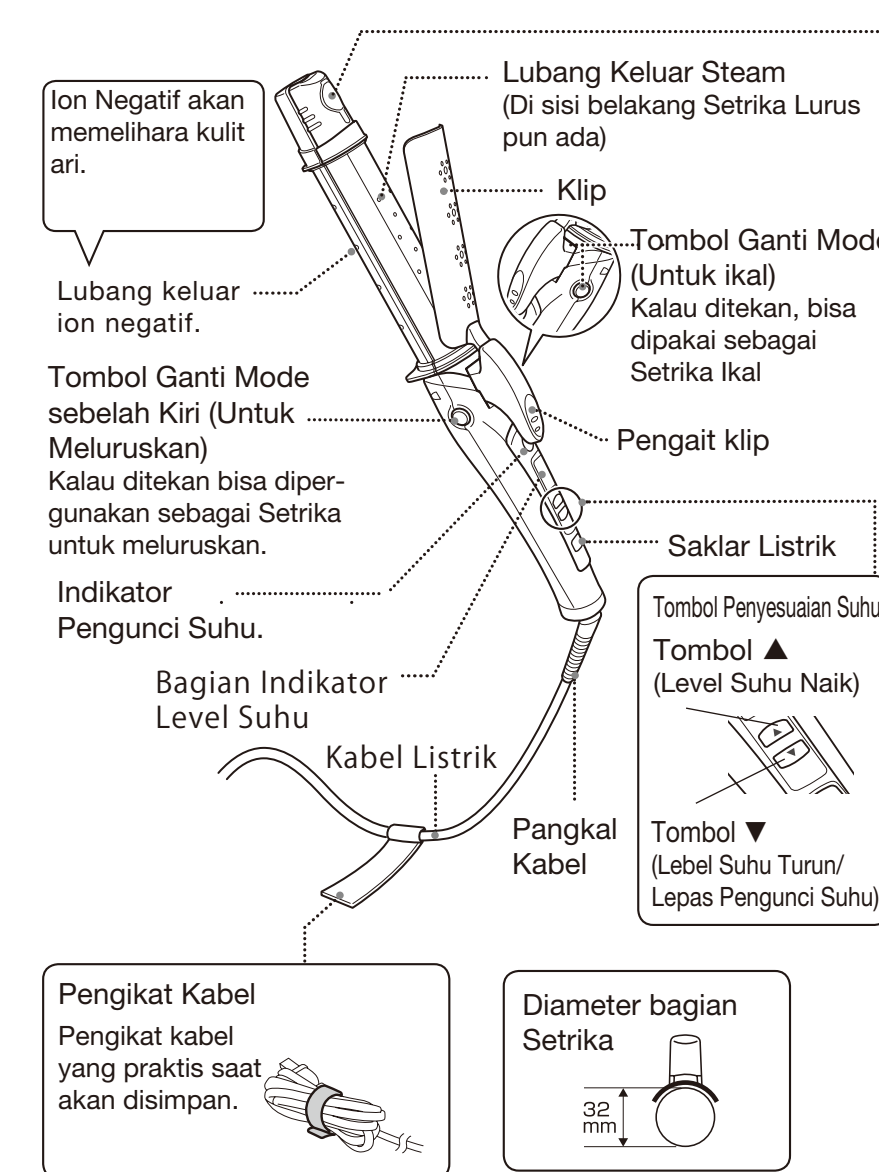


● Bagian Setrika panas, jangan menyentuh bagian yang diwarnai pada gambar saat pemakaian atau tepat setelah pemakaian. Jangan disentuh ke kulit.

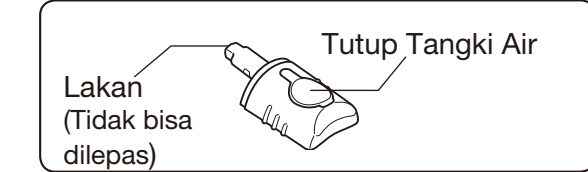


- Jangan mengenakan steam langsung pada kulit. Jangan menggunakan steam di dekat kepala, wajah, leher dsb.
- Pemasangan dan pelepasan Tangki Air harus dilakukan setelah unitnya benar-benar dingin.

Nama dan Cara Kerja Komponen



Tangki Air



Mengenai Fungsi OFF Listik Otomatis
Listrik akan mati secara otomatis 30 menit setelah listrik dihidupkan. 10 detik sebelum listrik mati, Indikator Level Suhu akan berkedip dan bersuara. Saat peringatan tersebut, apabila tombol ▼ ditekan, aliran listrik akan diperpanjang 30 menit lagi.

Spesifikasi	
Nama Produk	Setrika Rambut Steam 2WAY Ion Negatif
Nomor Produk	NTIR2632
Sumber Listrik	100-240V~ 50-60Hz
Konsumsi Daya	58-64 W Panjang Kabel Listrik 1.7m
Suhu bagian Setrika	200°C (Apabila suhu lingkungan 30°C)
Dimensi	Tinggi 72 x Lebar 339 x Kedalaman 41 mm
Berat	540 g

Cara Penggunaan

※ Saat menggunakan Setrika Rambut pada suhu kurang dari 135°C, atau saat tidak menggunakan steam, gunakan dari langkah ke-4 ke bawah tanpa memasukkan air ke dalam Tangki Air. (Tidak perlu melepaskan Tangki Air.)

- Tarik Tangki Air dari unit.
※ Untuk mencegah terminum, jangan letakkan Tangki Air di tempat yang terjangkau tangan anak-anak.
- Basahi ujung Lakan, lepaskan Penutup Tangki Air, masukkan air ke dalam Tangki Air sampai 7-8 bagian. Saat melepas Penutup Tangki Air, jangan ditarik dengan kuat.
Dibasahi
Dilepas dari sisi ini
※ Kalau Tangki Air dipenuhi, steam akan sulit keluar.
- Tutup Penutup Tangki Air, tekan Tangki Air sampai benar-benar penuh dan pasang pada unit. Pasang setelah mengelap air yang menempel pada tangki air. Agar air tidak bocor, pasang penutup tangki air dengan baik.
- Masukkan steker ke dalam stopkontak.

- 5 Tekan tombol daya agak lama (sekitar 2 detik). Akan ada bunyi "Tiit", pada Indikator Level Suhu akan terlihat pengaturan suhu (Pertama kali unit digunakan indikator menunjukkan 140°C, dan pemakaian berikutnya menunjukkan pengaturan sebelumnya).

- 6 Tekan Tombol ▲ (Level Suhu Naik) atau ▼ (Level Suhu Turun) untuk mengatur level suhu. Dalam batas 100°C – 200°C, suhu dapat diatur setiap 5°C dalam 21 tingkat. (Saat memakai steam, atur pada suhu 140 – 200°C)
※ Pilihlah pengaturan suhu sesuai dengan kualitas rambut. Terutama untuk rambut yang mudah luka, harap lebih berhati-hati. Sampai terbiasa dalam pemakaian, disarankan untuk menggunakan suhu rendah terlebih dahulu. Setelah mencapai suhu yang diinginkan, indikator akan menyala, dan akan ada bunyi "Tiit Tiit". Selama 25 detik akan naik menjadi 100°C (Dalam suhu lingkungan 30°C)

- Mengenai Fungsi Pengunci Suhu Otomatis 5 detik setelah operasi terakhir, indikator pengunci suhu akan menyala dan berbunyi "Tiit" dan pengaturan suhu akan terkunci otomatis.

Cara melepas pengunci suhu.
Apabila tombol ▼ ditekan cepat dua kali akan muncul bunyi "Tiit" dan kuncinya akan lepas.
Ada indikator simbol.

- 7 Styling rambut
 - Cara Menggunakan Steam (Suhu bagian Setrika 140 – S200°C)S
 - 1. Sebelum menjepit rambut ke bagian Setrika, tekan Penutup Tangki Air.
 - 2. Jepit rambut di bagian Setrika, tekan Tangki Air di tempat yang ingin dikenai steam. Ulangi langkah (1) dan (2).

- 8 Setelah penggunaan, tekan saklar daya dalam waktu lama (sekitar 2 detik), unit akan mati, dan cabut steker listrik dari stopkontak. Saat mencabut steker dari stopkontak, pegang bagian stekernya.

- 9 Setelah benar-benar dingin, buang air dari dalam Tangki Air, keringkan, dan simpai di tempat tingkat kelembaban rendah.

Perhatian

- Jangan membiarkan Unit dalam waktu yang lama dalam kondisi hidup.
- Jangan melilit kabel listrik. Ada resiko kabelnya terputus.
- Jangan menyentuh dengan tangan yang ada obat pewarna rambut. Ada resiko catnya terkelupas.
- Saat ada aliran listrik, pastikan meletakkan unit pada standnya.
- Jangan memasukkan selain air keran ke dalam Tangki Air. Ada resiko rusak.
- Saat tidak menggunakan steam, jangan memasukkan air ke dalam Tangki Air.

Cara Perawatan

Matikan listrik, cabut steker, lakukan perawatan setelah dingin.

Unit
Bersihkan kotoran menggunakan kain lap lembut dan kering. Untuk kotoran yang susah hilang, lap dengan baik menggunakan kain lembut yang diberi "air sabun" atau "deterjen netral yang diencerkan dengan air".

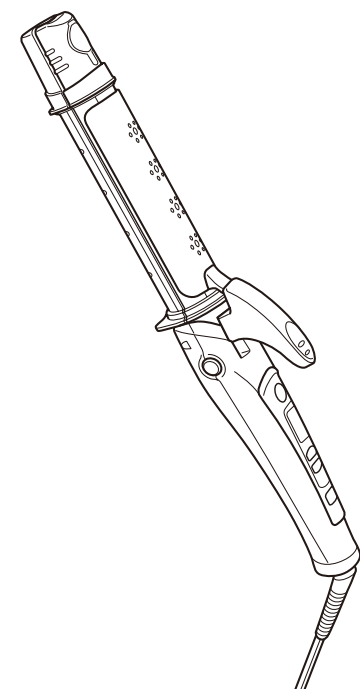
Saat ada masalah

Untuk hal seperti ini	Penyebab yang mungkin	Cara penanggulangan
Saat pertama kali digunakan, akan mengeluarkan bau.	Panas karena heater, bukan suatu kerusakan.	Gunakan seperti biasa.
Jumlah steam sedikit, atau tidak keluar.	Lakannya kering. Tangki Air tidak ditekan dengan baik.	Masukkan air keran pada Cara Pakai (2). Tekan Penutup Tangki Air dan Tangki Air.
Ada air bocor dari Tangki Air/Unit.	Tangki Air tidak dipasang dengan baik. Ada retak atau luka pada Tangki Air.	Pasang dengan benar.
Saat kabelnya terilit dan tidak bisa kembali seperti semula.	Sambungan kabel listrik terputus.	Segera hentikan penggunaan.
Ada keanehan/kerusakan lain.		
Steker listriknya panas yang berlebihan.	Colokan steker ke stop kontak longgar.	Terkadang permasalahan berasal dari steker. Hubungi toko alat listrik terdekat.
Efek ion negatif tidak terlihat.	Untuk orang-orang di bawah ini terkadang efek pemakaian kurang terlihat. Rambut kering, rambut ikal, rambut yang halus, pendek, rambut yang memang lembab	
Ada bunyi "Ngiing" dari lubang keluar ion negatif.	Ada suara ion minus, bukan hal yang abnormal.	Gunakan seperti biasa.

Hướng dẫn sử dụng
Máy là uồn hơi nước 2WAY ion âm

NTIR2632 Thiết bị gia dụng

- Hãy đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng để sử dụng cho đúng cách. Nhà sản xuất sẽ không chịu trách nhiệm đối với các trường hợp sử dụng sai, không tuân theo hướng dẫn ghi trong tài liệu hướng dẫn này. Đặc biệt, không được bỏ qua phần "Lưu ý về mặt an toàn khi sử dụng".
- Hãy bảo quản tài liệu hướng dẫn sử dụng ở nơi mà người sử dụng luôn nhìn thấy được.



VN

Lưu ý về mặt an toàn khi sử dụng

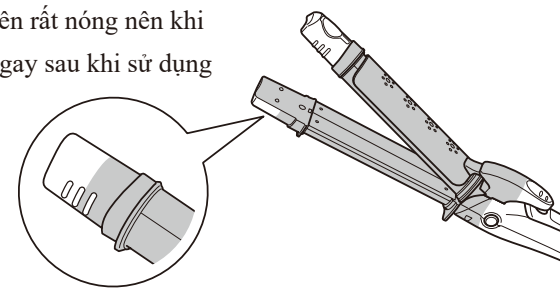
- Trước khi cắm điện nhất định phải kiểm tra xem nguồn điện sử dụng có phải là từ 100-240V không.
- Trước khi sử dụng máy là uồn tóc phải kiểm tra xem ổ cắm, phích cắm, thân máy có bị hư hỏng gì không.
- Lưu ý để không làm rơi máy hoặc để máy bị va đập. Không được kéo dẫn dây điện.
- Phải tắt công tắc và rút phích cắm ra khỏi ổ cắm sau khi sử dụng xong.
- Không ngâm máy trong nước hoặc chất lỏng, không để máy bị ướt. Không sử dụng máy khi tay còn ướt.
- Không sử dụng hoặc bảo quản máy ở gần bồn tắm, ở chỗ có độ ẩm cao, ở chỗ gần nước.
- Không sử dụng, hoặc bảo quản máy ở những nơi trong tầm với của trẻ
- Không để máy lên những vật dễ cháy như giường, giấy, nylon hay những vật chịu nhiệt kém. Không sử dụng gần những nơi có gas hay những nhiên liệu dễ gây cháy. Sau khi sử dụng thì phải để máy nguội hoàn toàn rồi mới cất đi.
- Khi dùng, không bôi chất tạo kiểu lên tóc. Không giữ máy quá 5 giây ở cùng một chỗ.
- Không sử dụng máy với những tóc đang bôi thuốc uốn xoăn hoặc thuốc duỗi tóc.
- Không sử dụng máy cho mục đích kinh doanh. Không để máy ở những nơi đông người, không xác định được người sử dụng là ai.
- Khi muốn vệ sinh máy thì không sử dụng cồn, dầu benzin hay chất tẩy rửa.
- Khi máy là uồn không nóng lên, máy không hoạt động bình thường thì phải tắt máy và rút phích cắm ra ngay.
- Nếu không phải là chuyên viên chính sửa thì không được tháo và sửa chữa máy.
- Sản phẩm này không dành cho những người không có đủ năng lực về mặt thể chất, giác quan, tinh thần (bao gồm cả trẻ nhỏ) hay những người không có kinh nghiệm, hiểu biết trước về cách sử dụng, ngoại trừ trường hợp có người chịu trách nhiệm về mặt an toàn thực hiện giám sát cách sử dụng hoặc đã được hướng dẫn về cách sử dụng trước đó.
- Chú ý không để trẻ nhỏ chơi với sản phẩm này.

- Để tránh bị nguy hiểm, trong trường hợp dây điện bị hỏng thì phải nhờ cửa hàng bán sản phẩm hoặc nhân viên có chuyên môn thay dây giúp.

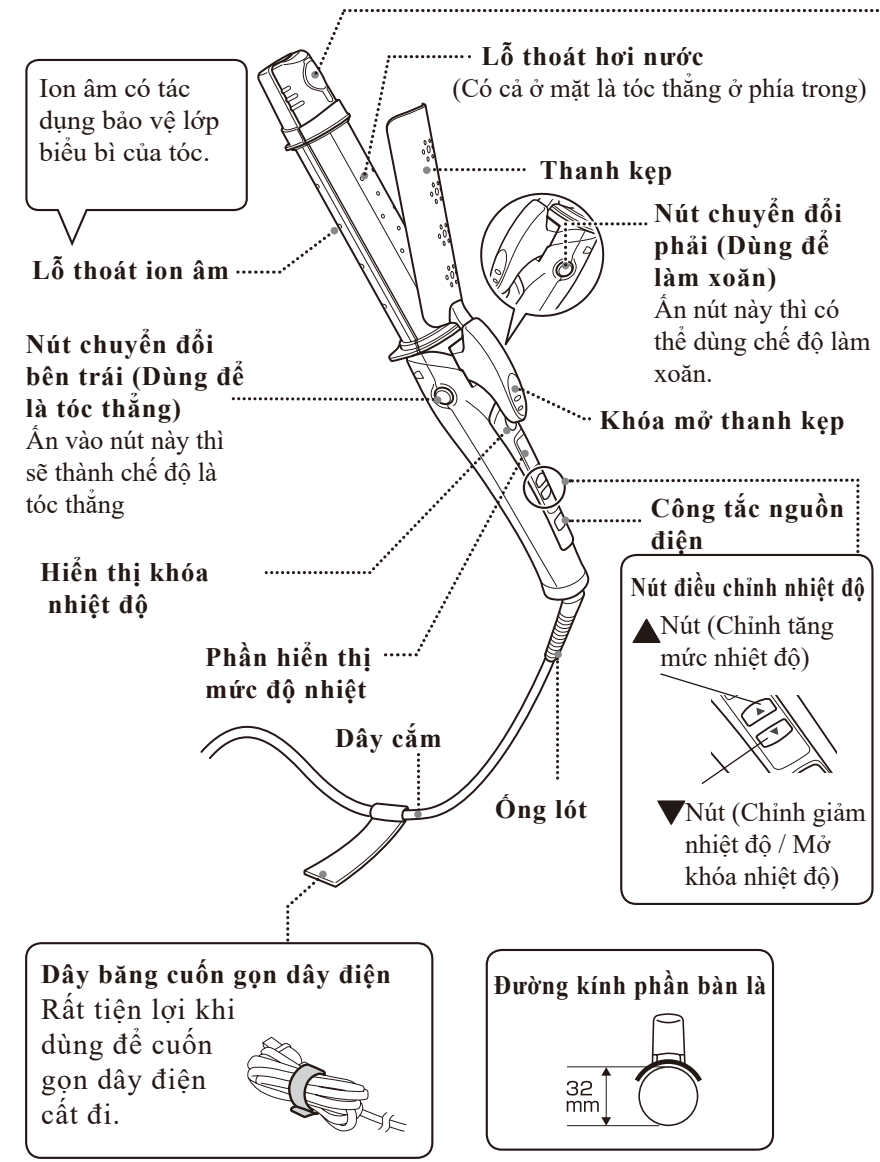
Cảnh báo: Không sử dụng sản phẩm này ở gần bồn tắm, vòi hoa sen, bồn rửa mặt và các nơi chứa nước khác.

Ý nghĩa của kí hiệu này là không được sử dụng sản phẩm ở gần chỗ có nước (như phòng tắm, vòi hoa sen...)

- Máy là uồn sẽ trở nên rất nóng nên khi đang sử dụng hay ngay sau khi sử dụng không được sờ vào phần được bôi màu trong hình. Không được để chạm vào da.
- Không được để hơi nước nóng xả trực tiếp vào da. Không sử dụng hơi nước nóng ở những chỗ gần đầu, mặt, cổ.
- Thực hiện tháo, lắp bình chứa nước sau khi máy nguội hoàn toàn.



Tên và chức năng hoạt động của từng bộ phận



Bình chứa nước



Về chức năng tự động tắt nguồn điện

Tự động tắt nguồn điện sau khoảng 30 phút kể từ khi cắm điện. Trước khi tắt nguồn điện khoảng 10 giây sẽ có thông báo bằng âm thanh và đèn nhấp nháy ở vùng báo mức độ nhiệt độ. Trong khoảng thời gian đó, nếu ấn nút ▼ thì có thể tiếp tục duy trì nguồn điện ON trong khoảng 30 phút.

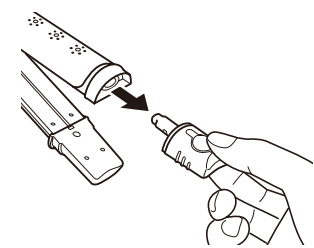
Thông số kỹ thuật

Tên sản phẩm	Máy là uồn hơi nước 2WAY ion âm		
Số hiệu sản phẩm	NTIR2632		
Nguồn điện	100-240V~	50-60Hz	
Công suất tiêu thụ	58-64 W	Chiều dài dây cắm	1.7m
Nhiệt độ bộ phận là uồn	200 °C (Trường hợp nhiệt độ xung quanh là 30°C)		
Kích thước	Chiều cao 72 x Rộng 339 x Sâu 41mm		
Trọng lượng	540 g		

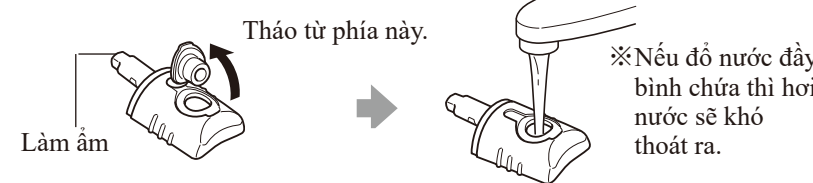
Cách sử dụng

※ Khi sử dụng máy là tóc ở nhiệt độ từ 135°C trở xuống hoặc khi không sử dụng hơi nước thì không đổ nước vào bình chứa nước, thực hiện các thao tác từ bước thứ 4 trở đi. (Không cần phải tháo bình chứa nước ra)

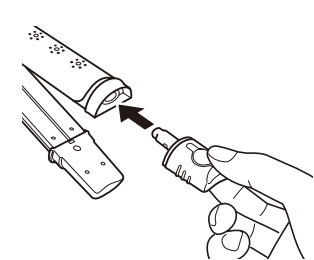
1 Tháo bình chứa nước ra khỏi thân máy
※ Để tránh việc có thể uống nhầm nước trong bình, phải đặt bình ở xa tầm tay trẻ em.



2 Làm ấm phần lót ni ở đầu, bỏ nắp đậy bình chứa nước ra rồi đổ nước vào bình chứa đến khoảng mức 7-8.
Khi mở nắp đậy bình chứa nước chú ý không được kéo quá mạnh.



3 Đóng nắp đậy bình chứa nước, ấn bình chứa chặt sâu vào phía trong để lắp bình chứa vào thân máy.
Gắn vào sau khi lau sạch hết nước dính trên bình chứa nước.
Đóng chặt nắp đậy bình để tránh nước bị rò ra ngoài.



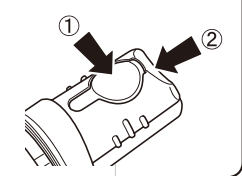
4 Cắm dây vào ổ điện.

5 Ấn giữ công tắc nguồn điện (khoảng 2 giây)
Khi nghe thấy có tiếng pip" thì phần nhiệt độ thiết lập sẽ được hiển thị ở ô hiển thị mức nhiệt độ (Khi sử dụng lần đầu tiên thì nhiệt độ là 135 °C, từ lần thứ 2 trở đi thì nhiệt độ sẽ là nhiệt độ đã thiết lập ở lần sử dụng trước đó).

6 Ấn nút ▼ (tăng nhiệt độ) hoặc ▲ (giảm nhiệt độ) để thiết lập nhiệt độ.
Có thể lựa chọn thiết lập trong khoảng từ 100°C~200°C theo 21 mức độ, mỗi mức chênh nhau 5°C. (Khi sử dụng hơi nước thì hãy thiết lập nhiệt độ trong khoảng từ 140~200°C)
※ Hãy điều chỉnh nhiệt độ phù hợp với từng chất tóc. Phần ngọn tóc dễ bị hư tổn nên cần đặc biệt chú ý. Khuyến khích nên sử dụng ở nhiệt độ thấp cho tới khi quen dùng.
Khi đạt tới nhiệt độ đã thiết lập thì đèn hiển thị sẽ chuyển từ nhấp nháy sang trạng thái đèn bật sáng và được thông báo bằng tiếng kêu tit tit. Nhiệt độ sẽ tăng lên đến 100°C trong khoảng 30 giây (Tnhiệt độ xung quanh là 30°C)

• Về chức năng khóa nhiệt độ tự động
Sau khi kết thúc thao tác cuối cùng khoảng 5 giây thì phần hiển thị khóa nhiệt độ sẽ sáng đèn, có tiếng kêu "tit tit" và phần thiết lập nhiệt độ sẽ tự động được khóa lại.
Phương pháp mở khóa thiết lập nhiệt độ
Nếu ấn 2 lần nút ▼ thì sẽ có tiếng kêu "tit" và sẽ được mở khóa.
 Kí hiệu được hiển thị.

7 Thực hiện tạo kiểu tóc
• Cách sử dụng hơi nước (Nhiệt độ bộ phận là uồn 140-200°C)
2. Trước khi kẹp tóc vào bộ phận là uồn thì ấn đóng nắp che bình chứa nước.
1. Kẹp tóc vào bộ phận là uồn rồi ấn vào bình chứa nước tại những chỗ muốn sử dụng hơi nước.
Lắp lại bước 1 và 2



8 Sau khi sử dụng, ấn giữ công tắc nguồn điện (khoảng 2 giây) để tắt nguồn, sau đó rút phích cắm ra khỏi ổ cắm.
Khi rút phích cắm ra khỏi ổ cắm thì phải cầm phần phích cắm để rút ra.



9 Sau khi máy nguội hoàn toàn, đổ bỏ hết nước trong bình chứa, để thật khô bình rồi bảo quản ở nơi ít bị ẩm ướt.

⚠ Chú ý

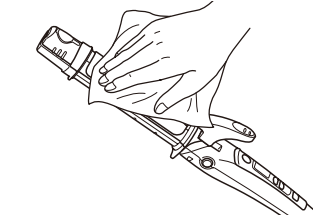
- Không để máy ở trạng thái vẫn bật công tắc trong thời gian dài.
- Không cuốn dây điện cầm vòng quanh thân máy vì có khả năng sẽ làm dây điện bị đứt dây bên trong.
- Không cầm vào máy khi tay đang dính thuốc nhuộm tóc vì có thể làm mất màu sơn trên thân máy.
- Khi đang cắm điện, nếu đặt máy xuống thì nhất định phải đặt máy lên giá đỡ.
- Không đổ các loại nước khác ngoài nước lấy từ vòi cấp nước sạch sinh hoạt vì sẽ có thể làm hỏng máy.
- Khi không sử dụng hơi nước thì không đổ nước vào bình chứa nước.

Cách vệ sinh máy

Tắt nguồn điện, tháo phích cắm ra, đợi cho đến khi máy nguội hẳn thì tiến hành vệ sinh máy.

Thân máy

Lau sạch bụi trên máy bằng khăn khô và mềm.
Với các vết bẩn khó lau thì dùng khăn mềm ngâm vào "nước xà phòng" hoặc "chất tẩy rửa trung tính pha loãng với nước" rồi sau đó vắt khô khăn và lau.



Nếu nghi ngờ máy bị hỏng

Trong những trường hợp như thế này	Nguyên nhân có thể nghĩ tới	Cách xử lý
Khi sử dụng lần đầu sẽ tỏa ra mùi.	Nguyên nhân là do bộ phận nhiệt nóng lên chứ không phải là hỏng hóc.	Cứ tiếp tục sử dụng.
Lượng hơi nước ít, hơi nước không thoát ra.	Tắm lót ni bị khô. Án bình chứa nước không đúng cách.	Đổ nước vào bình chứa theo bước 2 trong phần cách sử dụng. Án vào nắp đậy bình chứa và bình chứa.
Bị rò nước từ bình chứa hoặc từ thân máy.	Chưa lắp chặt bình chứa nước. Bình chứa nước bị nứt hoặc có vết xước.	Hãy lắp bình đúng cách.
Dây cắm bị xoắn lại, không thể trở về hình dạng ban đầu.	Dây cắm đang sắp đứt.	Ngừng sử dụng ngay lập tức.
Bị hỏng hóc, hoặc phát sinh bất thường khác		
Phích cắm quá nóng.	Ổ cắm bị lỏng.	Cũng có trường hợp nguyên nhân là do ổ cắm. Hãy trao đổi với cửa hàng điện gần nhất để được tư vấn.
Không cảm nhận được hiệu quả của ion âm	Cũng có trường hợp khó phát huy được hiệu quả với những người sau đây: Người tóc xoăn, người có tóc vào nếp nhất định khó đổi, người có tóc mảnh và mềm, người tóc ngắn, người có chất tóc ẩm.	
Có âm thanh kêu "ri ri" ở lỗ thoát ion âm.	Đó là tiếng phát ra do ion âm, không phải hiện tượng bất thường.	Cứ tiếp tục sử dụng.